

2008/09 年度康樂及文化事務署在灣仔區
提供免費地區文娛節目的建議方案

目的

本文件旨在就 2008/09 年度由康樂及文化事務署(以下稱康文署)在灣仔區提供免費地區文娛節目的模式方案，向議員徵詢意見。

背景

2. 康文署於 2000 年 1 月開始接手兩個前臨時市政局的服務，包括繼續執行已訂定的免費文娛節目計劃，在各區的公園、遊樂場、休憩用地及社區會堂舉辦地區定期免費文娛節目，而有關節目的安排及觀眾人數，康文署都會在每兩個月的定期文件向灣仔區議會文化及康體事務委員會匯報。
3. 由 2007 年開始，政府在灣仔及其他三區推行先導計劃，灣仔區的地區定期免費文娛節目亦實行試驗計劃，以另一種模式在灣仔區試行。
4. 在 2007 年 9 月 6 日的文化及康體事務委員會會議中，委員同意待新一屆區議會成立後，康文署先徵詢區議會/委員會的意見，再草擬 2008/09 年度的節目計劃供議員/委員考慮。

2007 年之前在灣仔區舉辦定期免費文娛節目的安排

5. 在 2007 年前，康文署於每個財政年度在灣仔區每月安排兩場定期免費文娛節目(即全年 24 場節目)，全年支出費用約\$300,000，主要用作邀請演藝團體演出、提供舞台、音響及燈光技術等支援、宣傳及其他雜項費用等。署方亦歡迎地區團體合辦這些定期免費文娛節目。有關每年度的節目類別，場地編排及合辦模式等詳情，請參閱附件(一)。

2007年先導計劃在灣仔區舉辦免費文娛節目的特別安排

6. 去年，政府於灣仔及其他三區推行先導計劃，除增加了區議會撥款外，並鼓勵區議會與地區團體或非政府機構共同合辦地區活動。就此，文化及康體事務委員會通過以試驗形式，將2007/08年度康文署用作舉辦灣仔區定期免費文娛節目的75%全年撥款，集中於2007年9月8日及9日舉辦「灣仔區戶外文化節」，並由灣仔區議會邀請明日藝術教育機構有限公司作「戶外文化節」的總節目統籌。至於2007/08年度餘下撥款約25%，則繼續由康文署在2008年1月至3月安排每月的兩場定期演出，詳情請參閱附件(二)。

徵詢意見

7. 請議員參考上文第5及6段的兩種節目舉辦模式並提出意見。署方會聽取議員的意見後再提交2008/09年度的地區免費文娛計劃供議員/委員考慮。但由於安排節目需時，署方暫以過往每月兩場定期免費文娛節目的模式，編排了2008年4月至6月的節目建議於附件(三)供議員考慮及審批。請議員考慮應否先通過2008年4月至6月的節目建議，而於稍後的區議會/委員會會議再行考慮6月之後的節目安排。如附件(三)獲得議員通過，署方會要求民政事務處就2008年4月至6月的節目預算\$79,250 (即全年預算\$317,000 x 25%) 先行發出相關的撥款令。

文件提交

8. 本文件乃供灣仔區議會在2008年1月15日舉行的會議上討論及審批。

康樂及文化事務署
2008年1月8日

2007年之前在灣仔區舉辦定期免費文娛節目的安排

- (I) 每年定期免費文娛節目場數：24場 (即每月兩場節目)
 (II) 每年定期免費文娛節目經費：約 HK\$300,000
 (III) 每年定期免費文娛節目的節目類型及場數大約分配：

	<u>場數分配(約數)</u>
1. 管弦樂/銅管樂演奏會	2
2. 中樂演奏會	1
3. 粵劇欣賞	2
4. 中國傳統舞台技藝	2
5. 中國民族歌舞	1
6. 粵曲演唱會	2
7. 合唱團演唱會	1
8. 東方舞蹈巡禮	1
9. 西方舞蹈巡禮	1
10. 民歌及流行音樂會	1
11. 綜合表演	2
12. 魔術表演	2
13. 現代及爵士舞	1
14. 兒童劇場	3
15. 兒童綜合表演	1
16. 兒童參與式表演	1
總計	24

- (IV) 定期免費文娛節目在灣仔區的舉辦場地包括：

1. 修頓遊樂場
2. 灣仔公園足球場
3. 灣景中心三里屯一樓平台
4. 中央圖書館一樓平台
5. 灣仔海濱長廊
6. 禮頓山社區會堂 (只適用於合辦節目)

- (V) 與地區團體合辦節目：

由署方提供節目和技術支援，而地區團體則負責提供場地、入場安排及宣傳工作等。有關申請需依照康文署準則，署方亦會在灣仔區議會有關委員會的定期文件內向委員匯報。過往曾與康文署在灣仔區合辦免費文娛節目的團體包括灣仔區議會社區建設委員會服務工作小組、跑馬地居民協會、新世紀協會、灣仔社團活動中心、灣仔社區聯盟及灣仔區街坊福利會等。

灣仔先導區 2007/08 年度地區免費文娛節目安排

(A) 灣仔戶外文化節 (2007年9月8日至9日)

(i) 主辦單位

「灣仔戶外文化節」由灣仔區議會文化及康體事務委員會、康樂及文化事務署及明日藝術教育機構有限公司合辦。灣仔區議會並委任明日藝術教育機構有限公司作「灣仔戶外文化節」的總節目統籌。有關節目編排如下：

場地	節目	日期/時間	演出團體	觀眾/參加人數
修頓遊樂場	修頓 Ball 場	2007年9月8日 下午4時至10時	旭穎青年舞蹈團 香港城市藝術中心	3,000
灣仔公園 足球場	灣仔粵劇院 - 粵唱越 OK	2007年9月8日 晚上7時至9時30分	朗暉粵劇團	1,000
		2007年9月9日 下午3時至5時	韻文粵劇學苑	
		2007年9月9日 下午5時至8時	粵曲卡拉 OK 大匯演 (由明日藝術教育機構有限公司安排)	
中央圖書館 一樓平台	中央故事館	2007年9月9日 下午1時至4時	明日藝術教育機構有限公司	1,000
灣仔海濱長廊	海濱遊藝廊	2007年9月9日 下午3時30分至 晚上8時	新意演藝製作公司 亞洲魔術娛樂製作 馬嘉仕魔術及雜技團 黃暉木偶皮影 綜藝木偶劇團 香港藝海娛樂製作公司 (由明日藝術教育機構有限公司安排 遊戲導師進行集體益智遊戲)	3,000

(ii) 財政安排

區議會撥款	:	\$83,500
康文署支出費用	:	\$232,000
總開支	:	\$315,500

(B) 灣仔區 2008 年 1 月至 3 月的定期免費文娛節目 - 由康文署安排

	日期/時間	節目	場地	觀眾/ 參加 人數	備註
1	2008 年 1 月 5 日 下午 3 時	兒童綜合表演 (百變魔術團)	灣仔公園足球場	120	-
2	2008 年 1 月 25 日 晚上 8 時	魔術表演 (奇藝匯娛樂製作有限 公司)	修頓遊樂場	容後 匯報	-
3	2008 年 2 月 3 日 下午 3 時	爵士音樂會 (爵躍製作)	灣仔海濱長廊	容後 匯報	-
4	2008 年 2 月 28 日 下午 6 時	兒童劇場 (彩虹樹劇坊)	中央圖書館一樓 平台	容後 匯報	-
5	2008 年 3 月 15 日 下午 2 時	綜合表演 (銀昇娛樂製作公司)	修頓遊樂場	容後 匯報	- 灣仔區街坊福利 會有限公司合辦。
6	2008 年 3 月 22 日 下午 3 時	中國傳統舞台技藝表演 (中國傳統劇技團)	灣仔海濱長廊	容後 匯報	-
				總開支約：	\$80,000

灣仔區 2008 年 4 月至 6 月的定期免費文娛節目建議

	日期/時間	節目	場地#
1	2008 年 4 月 11 日 晚上 8 時	中國民族歌舞表演	修頓遊樂場
2	2008 年 4 月 19 日 下午 3 時	中國傳統舞台技藝表演	灣景中心三里屯一樓平台
3	2008 年 5 月 1 日 下午 4 時	粵劇欣賞	灣仔公園足球場
4	2008 年 5 月 25 日 下午 5 時	兒童劇場	灣仔海濱長廊
5	2008 年 6 月 15 日 下午 5 時	中樂演奏會	修頓遊樂場
6	2008 年 6 月 28 日 下午 5 時	魔術表演	中央圖書館一樓平台

2008 年 4 月至 6 月的預算經費約為 \$79,250

演出場地編排會因應場地借用情況、場地維修及其他因素而改變